

Brüssel, 12.5.2020  
COM(2020) 192 final

2020/0076 (NLE)

Ettepanek:

### NÕUKOGU OTSUS

**seisukoha kohta, mis võetakse Euroopa Liidu nimel ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahel sõlmitud vahepealse majanduspartnerluslepinguga loodud majanduspartnerluslepingu komitees seoses vaidluste lahendamise menetluste ja vahekohtunike käitumisjuhendi vastuvõtmisega**

## **SELETUSKIRI**

### **1. KAVANDATAV REGULEERIMISESE**

Käesolev ettepanek käsitleb otsust, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu (edaspidi „liit“) nimel ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahel sõlmitud vahepealse majanduspartnerluslepinguga (edaspidi „leping“)<sup>1</sup> loodud majanduspartnerluslepingu komitees võetav seisukoht seoses vaidluste lahendamise menetluste ja vahekohtunike käitumisjuhendi kavandatava vastuvõtmisega.

### **2. ETTEPANEKU TAUST**

#### **2.1. Euroopa Liidu ja Côte d'Ivoire'i vahel sõlmitud vahepealne majanduspartnerlusleping**

Lepingu eesmärk on luua esialgne raamistik majanduspartnerluslepingu sõlmimiseks kooskõlas Cotonou lepinguga. Lepingut on ajutiselt kohaldatud alates 3. septembrist 2016.

#### **2.2. Majanduspartnerluslepingu komitee**

Majanduspartnerluslepingu komitee on mõlemaid lepinguosalisi hõlmav institutsiooniline organ. Lepingu artiklis 73 on sätestatud, et majanduspartnerluslepingu komitee vastutab kõigi lepinguga hõlmatud valdkondade haldamise ja kõigi lepingus nimetatud ülesannete täitmise eest. Majanduspartnerluslepingu komitee teeb otsuseid konsensuse alusel. Majanduspartnerluslepingu komitee toimimist reguleeritakse komitee töökorraga<sup>2</sup>.

#### **2.3. Majanduspartnerluslepingu komitee kavandatav akt**

Majanduspartnerluslepingu komitee peab oma viiendal kohtumisel [kuupäev] vastu võtma otsuse, mis käsitleb vaidluste lahendamise menetlusi (edaspidi „kavandatav akt“).

Lepingu artikli 59 lõikes 1 on sätestatud, et vaidluste lahendamise menetlusi reguleerib menetluskord, mille võtab vastu majanduspartnerluslepingu komitee.

Kavandatava akti eesmärk on kehtestada eeskirjad ja menetlused V jaotises lepinguosalistevaheliste võimalike vaidluste lahendamiseks ette nähtud meetmete rakendamiseks. Nende eeskirjade vastuvõtmine on oluline element, et lõplikult välja töötada vaidluste lahendamist käsitlevate lepingusätete tegevusraamistik.

### **3. LIIDU NIMEL VÕETAV SEISUKOHT**

Käesoleva ettepanekuga nõukogu otsuse kohta määratakse kindlaks seisukoht, mis võetakse liidu nimel ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahel sõlmitud vahepealse majanduspartnerluslepinguga loodud majanduspartnerluslepingu komitees seoses vaidluste lahendamise menetluste ja vahekohtunike käitumisjuhendi kehtestamisega.

Lepinguosalised on käesoleva otsuse eelnõus kokku leppinud ja selle parafeerinud majanduspartnerluslepingu komitee neljandal kohtumisel, mis toimus 27.–28. novembril 2019, ning Euroopa Liidu otsustamismenetluse kohaselt peaks see vastu võetama

---

<sup>1</sup> ELT L 59, 3.3.2009, lk 3.

<sup>2</sup> ELT L 194, 31.7.2018, lk 158.

majanduspartnerluslepingu komitee järgmisel kohtumisel, mis peaks toimuma 2020. aasta lõpus.

Käesolev otsus on oluline selleks, et rakendada lepingu V jaotise kohaseid vaidluste vältimise ja lahendamise sätteid ning seega tagada lepingu nõuetekohane kohaldamine.

#### **4. ÕIGUSLIK ALUS**

##### **4.1. Menetlusõiguslik alus**

###### *4.1.1. Põhimõtted*

Euroopa Liidu toimimise lepingu (edaspidi „ELi toimimise leping“) artikli 218 lõikega 9 on ette nähtud otsused, millega „kehtestatakse lepingus sätestatud organis liidu nimel võetavad seisukohad, kui asjaomasel organil tuleb vastu võtta õigusliku toimega akte, välja arvatud õigusaktid, millega täiendatakse või muudetakse lepingu institutsioonilist raamistikku“.

Mõiste „õigusliku toimega aktid“ hõlmab akte, millel on õiguslik toime asjaomase organi suhtes kehtiva rahvusvahelise õiguse normide alusel. Siia hulka kuuluvad ka sellised õiguslikud vahendid, mis ei ole rahvusvahelise õiguse kohaselt siduvad, aga mis „võivad mõjutada otsustavalt liidu seadusandja vastu võetud õigusaktide sisu“<sup>3</sup>.

###### *4.1.2. Kohaldamine käesoleval juhul*

Majanduspartnerluslepingu komitee on lepinguga, st ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahel sõlmitud vahepealse majanduspartnerluslepinguga ettenähtud organ.

Akt, mille majanduspartnerluslepingu komitee peab vastu võtma, on õigusliku toimega akt. Kavandatav akt on rahvusvahelise õiguse alusel siduv kooskõlas lepingu artiklitega 59 ja 67.

Kavandatav akt ei täienda ega muuda lepingu institutsioonilist raamistikku.

Seega on esildatud otsuse menetlusõiguslik alus ELi toimimise lepingu artikli 218 lõige 9.

##### **4.2. Materiaalõiguslik alus**

###### *4.2.1. Põhimõtted*

ELi toimimise lepingu artikli 218 lõike 9 kohase otsuse materiaalõiguslik alus sõltub eelkõige selle kavandatava akti eesmärgist ja sisust, mida liidu nimel võetav seisukoht puudutab. Kui kavandatava aktiga taotletakse kahte eesmärki või reguleeritakse kahte valdkonda ning üht neist võib pidada peamiseks või ülekaalukaks, samas kui teine on kõrvalise tähtsusega, peab ELi toimimise lepingu artikli 218 lõike 9 kohasel otsusel olema üksainus materiaalõiguslik alus, st peamise või ülekaaluka eesmärgi või valdkonna tõttu nõutav õiguslik alus.

###### *4.2.2. Kohaldamine käesoleval juhul*

Kavandatava akti peamine eesmärk ja sisu on seotud ühise kaubanduspoliitikaga. Seepärast on esildatud otsuse materiaalõiguslik alus ELi toimimise lepingu artikkel 207.

---

<sup>3</sup> Euroopa Kohtu 7. oktoobri 2014. aasta otsus kohtuasjas C-399/12: Saksamaa vs. nõukogu, ECLI:EU:C:2014:2258, punktid 61–64.

#### **4.3. Kokkuvõte**

Esildatud otsuse õiguslik alus peaks olema ELi toimimise lepingu artikli 207 lõike 4 esimene lõik koostoimes ELi toimimise lepingu artikli 218 lõikega 9.

#### **5. KAVANDATAVA ÕIGUSAKTI AVALDAMINE**

Kuna majanduspartnerluslepingu komitee otsusega muudetakse lepingut, on asjakohane see pärast vastuvõtmist avaldada *Euroopa Liidu Teatajas*.

Ettepanek:

## NÕUKOGU OTSUS

**seisukoha kohta, mis võetakse Euroopa Liidu nimel ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahel sõlmitud vahepealse majanduspartnerluslepinguga loodud majanduspartnerluslepingu komitees seoses vaidluste lahendamise menetluste ja vahekohtunike käitumisjuhendi vastuvõtmisega**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 207 lõike 4 esimest lõiku koostoimes artikli 218 lõikega 9,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Liit sõlmis nõukogu otsuse 2009/156/EÜ<sup>4</sup> alusel ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahelise vahepealse majanduspartnerluslepingu (edaspidi „leping“)<sup>5</sup>. Lepingut on ajutiselt kohaldatud alates 3. septembrist 2016.
- (2) Lepingu artikli 59 lõike 1 kohaselt peab majanduspartnerluslepingu komitee vastu võtma menetluskorra ja käitumisjuhendi, millega reguleeritakse vaidluste lahendamise menetlusi.
- (3) Majanduspartnerluslepingu komitee peab oma järgmisel aastakoosolekul vastu võtma otsuse, millega kehtestatakse vaidluste lahendamise menetlused ning vahekohtunike käitumisjuhend.
- (4) On asjakohane määrata kindlaks liidu nimel majanduspartnerluslepingu komitees võetav seisukoht, kuna kavandatav otsus on liidule siduv.
- (5) Seetõttu peaks liidu võetav seisukoht majanduspartnerluslepingu komitees põhinema käesolevale otsusele lisatud otsuse eelnõul,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

---

<sup>4</sup> Nõukogu 21. novembri 2008. aasta otsus 2009/156/EÜ ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahelise vahepealse majanduspartnerluslepingu allakirjutamise ja ajutise kohaldamise kohta (ELT L 59, 3.3.2009, lk 1).

<sup>5</sup> ELT L 59, 3.3.2009, lk 3.

### *Artikkel 1*

Seisukoht, mis võetakse liidu nimel ühelt poolt Côte d'Ivoire'i ning teiselt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahel sõlmitud vahepealse majanduspartnerluslepinguga loodud majanduspartnerluslepingu komitees, põhineb majanduspartnerluslepingu komitee otsuse eelnõul, mis käsitleb vaidluste lahendamise menetluste ja vahekohtunike käitumisjuhendi vastuvõtmist ning on lisatud käesolevale otsusele.

### *Artikkel 2*

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

Brüssel,

*Nõukogu nimel  
eesistuja*